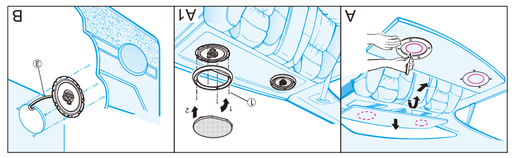
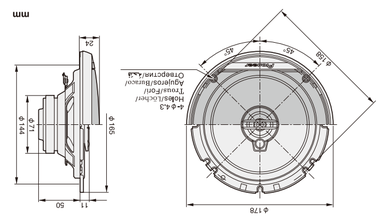
TS-G1730F THF5790-B/VI

Be sure to read this instruction manual before installing this speaker.
Vor dem Einbau des Lautsprecher, verlieben Sie nicht diese Vorschrift zu lesen.
Prière de lire obligatoirement ce manuel d'installation avant de monter les haut-parleurs.

●HOW TO INSTALL ●EINBAU ●MODE D'INSTALLATION ●MODO DI INSTALLAZIONE
●INSTALACION ●СОЗО INSTALAR ●KAK ПОДКЛЮЧИТЬ



●DIMENSIONS
●GRÖßE
●DIMENSIONS
●DIMENSIONI
●DIMENSIES
●DIMENSÃO
●DIMENSJONER
●ABMEPЫ



●ESPECIFICACIÓNES
●Sistema de reproducción ..... Roja triple coaxial
●Especificaciones de alto-flame
Woofer ..... φ165 mm
Cambio medio ..... φ30 mm, Cono equilibrado
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Impedancia nominal ..... 4 Ω
●Sensibilidad ..... 90 dB (± 1,5 dB)
●Respuesta de frecuencia ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Potencia máxima de música ..... 300 W
●Potencia nominal ..... 40 W
●Peso bruto (2 alto-flantes incluindo empaquetamento) 1,39kg
●Peso (por alto-flantes incluindo peças acessórios) ..... 0,59 kg
●Material de teja ..... Rede de aço, resina a prova de calor
●Peso bruto (2 difusori inclusi imballaggio) ..... 1,39 kg
●Peso lordo (2 diffusori inclusi imballaggio) ..... 1,39 kg
●Peso netto (2 altoparlanti inclusi accessori) ..... 0,59 kg
●Peso per diffusore inclusi accessori ..... 0,59 kg
●Rete in acciaio, resina resistente al calore
●Materiale della griglia
●Potenza nominale ..... 40 W
●Potenza massima ..... 300 W
●Risposta alla frequenza ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Sensibilità ..... 90 dB (±1,5 dB)
●Impedenza nominale ..... 4 Ω
●Midrange ..... φ30 mm Cupola bilanciata
Tweeter ..... φ10 mm Cupola
●Caratteristiche del diffusore
Woofer ..... φ165 mm
Midrange ..... φ30 mm Cupola bilanciata
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Sistema di riproduzione ..... Coassiale a tre vie
●Specificazioni del altavoz
Woofer ..... φ165 mm
Medio ..... φ30 mm Domo equilibrado
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Sensibilidad ..... 90 dB (±1,5 dB)
●Respuesta de frecuencia ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Potencia nominal ..... 40 W
●Potencia máxima ..... 300 W
●Material de la rejilla
●Peso bruto (2 altavoces incluyendo accesorios) ..... 0,59 kg
●Peso (por altavoz incluyendo accesorios) ..... 0,59 kg
●Peso bruto (2 altavoces incluyendo embalaje) ... 1,39 kg

●ESPECIFICACIONES
●Sistema de reproducción ..... Coaxial de 3 vías
●Especificaciones del altavoz
Woofer ..... φ165 mm
Medio ..... φ30 mm Domo equilibrado
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Impedancia nominal ..... 4 Ω
●Sensibilidad ..... 90 dB (±1,5 dB)
●Respuesta de frecuencia ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Potencia nominal ..... 40 W
●Potencia máxima de música ..... 300 W
●Material de la rejilla
●Peso bruto (2 altavoces incluyendo accesorios) ..... 0,59 kg
●Peso (por altavoz incluyendo accesorios) ..... 0,59 kg
●Peso bruto (2 altavoces incluyendo embalaje) ... 1,39 kg

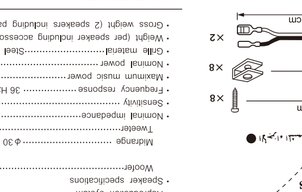
●SPECIFICATIONS
●Reproduction system ..... Coaxial three way
●Speaker specifications
Woofer ..... φ165 mm
Midrange ..... φ30 mm Balanced dome
Tweeter ..... φ10 mm Dome
●Nominal impedance ..... 4 Ω
●Sensitivity ..... 90 dB (± 1.5 dB)
●Frequency response ..... 36 Hz to 18 kHz (−20 dB)
●Maximum music power ..... 300 W
●Nominal power ..... 40 W
●Cable material ..... Steel net, heat-proof resin
●Weight (per speaker including accessory parts) ..... 0.59 kg
●Gross weight (2 speakers including packaging) ..... 1.39 kg

●TECHNISCHE EINZELHEITEN
●Tonwiedergabesystem ..... Koaxial 3-Weg
●Beschreibung der Lautsprecher
Tieftöner ..... φ165 mm
Mitteltöner ..... φ30 mm Ausgewogene Kuppel
Hochtöner ..... φ10 mm Kuppel
●Nennimpedanz ..... 4 Ω
●Empfindlichkeit ..... 90 dB (± 1,5 dB)
●Frequenzgang ..... 36 Hz bis 18 kHz (−20 dB)
●Max. Musikleistung ..... 300 W
●Nennspannung ..... 40 W
●Material des Schutzgitters ..... Stahlnetz, hitzebeständiger Harz
●Gewicht (pro Lautsprecher einschl Zubehörteile) ...0,59 kg
●Gesamtgewicht (2 Lautsprecher und Verpackung) ...1,39 kg

●ОБОЗНАЧЕНИЕ ПРОИЗВОДСТВО ЗАО РУКОВОДСТВО ПЕРЕД ПОДКЛЮЧЕНИЕМ ДИНАМИКА.

Prima di installare l'altoparlante leggete tassativamente le istruzioni.
Antes de instalar el altavoz ,es importante que lea estas instrucciones.
Leia este manual de instruções antes de instalar o alto-falante.

●PARTS INCLUDED
●MIT GELIEFERTES ZUBEHÖR
●PIÈCES INCLUSES
●PIEZAS INCLUIDAS
●PEZZI INCLUSI
●ПЕСТЕ СОМРЯІЗЕЅ
●KOMПЛЕКТАЦИЯ



●ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ
●Система воспроизведения ..... Коаксиальная 3-полосная система
●Технические характеристики динамика
НЧ-динамик ..... φ 165 мм
СЧ-динамик ..... φ 30 мм Сбалансированный купол
ВЧ-динамик ..... φ 10 мм Купол
●Номинальное сопротивление ..... 4 ом
●Чувствительность ..... 90 дБ (± 1,5 дБ)
●Частотная характеристика ..... 36 Гц к 18 кГц (−20 дБ)
●Максимальная музыкальная мощность ..... 300 ватт
●Номинальная мощность ..... 40 ватт
●Материал решетки
●Вес брутто (2 динамика, включая упаковку) ..... 0,59 кг
●Вес (один динамик, включая принадлежности) ..... 0,59 кг
●Вес брутто (2 динамика, включая упаковку) ..... 1,39 кг

●EQUIPAMENTO
●Sistema de reprodução ..... tripla coaxial
●Especificações do alto-falante
Woofer ..... φ165 mm
Médio ..... φ30 mm, Cone equilibrado
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Impedância nominal ..... 4 Ω
●Sensibilidade ..... 90 dB (± 1,5 dB)
●Resposta de frequência ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Potência máxima de música ..... 300 W
●Potência nominal ..... 40 W
●Peso bruto (2 alto-falantes incluindo empacotamento) 1,39kg
●Peso (por alto-falante incluindo peças acessórios) ..... 0,59 kg
●Material de tela ..... Rede de aço, resina à prova de calor
●Peso bruto (2 altoparlanti inclusi imballaggio) ..... 1,39 kg
●Peso netto (2 altoparlanti inclusi accessori) ..... 0,59 kg
●Peso per altoparlante inclusi accessori ..... 0,59 kg
●Rete in acciaio, resina resistente al calore
●Materiale della griglia
●Potenza nominale ..... 40 W
●Potenza massima ..... 300 W
●Risposta in frequenza ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Sensibilità ..... 90 dB (±1,5 dB)
●Impedenza nominale ..... 4 Ω
●Midrange ..... φ30 mm Cupola bilanciata
Tweeter ..... φ10 mm Cupola
●Caratteristiche del diffusore
Woofer ..... φ165 mm
Midrange ..... φ30 mm Cupola bilanciata
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Sistema di riproduzione ..... Coassiale a tre vie
●Specificazioni del altavoz
Woofer ..... φ165 mm
Medio ..... φ30 mm Domo equilibrado
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Sensibilidad ..... 90 dB (±1,5 dB)
●Respuesta de frecuencia ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Potencia nominal ..... 40 W
●Potencia máxima de música ..... 300 W
●Material de la rejilla
●Peso bruto (2 altavoces incluyendo accesorios) ..... 0,59 kg
●Peso (por altavoz incluyendo accesorios) ..... 0,59 kg
●Peso bruto (2 altavoces incluyendo embalaje) ... 1,39 kg

●ESPECIFICAÇÕES
●Sistema de reprodução ..... tripla coaxial
●Especificações do alto-falante
Woofer ..... φ165 mm
Médio ..... φ30 mm, Cone equilibrado
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Impedância nominal ..... 4 Ω
●Sensibilidade ..... 90 dB (± 1,5 dB)
●Resposta de frequência ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Potência máxima de música ..... 300 W
●Potência nominal ..... 40 W
●Peso bruto (2 alto-falantes incluindo empacotamento) 1,39kg
●Peso (por alto-falante incluindo peças acessórios) ..... 0,59 kg
●Material de tela ..... Rede de aço, resina à prova de calor
●Peso bruto (2 altoparlanti inclusi imballaggio) ..... 1,39 kg
●Peso netto (2 altoparlanti inclusi accessori) ..... 0,59 kg
●Peso per altoparlante inclusi accessori ..... 0,59 kg
●Rete in acciaio, resina resistente al calore
●Materiale della griglia
●Potenza nominale ..... 40 W
●Potenza massima ..... 300 W
●Risposta in frequenza ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Sensibilità ..... 90 dB (±1,5 dB)
●Impedenza nominale ..... 4 Ω
●Midrange ..... φ30 mm Cupola bilanciata
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Sistema di riproduzione ..... Coassiale a tre vie
●Specificazioni del altavoz
Woofer ..... φ165 mm
Medio ..... φ30 mm Domo equilibrado
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Sensibilidad ..... 90 dB (±1,5 dB)
●Respuesta de frecuencia ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Potencia nominal ..... 40 W
●Potencia máxima de música ..... 300 W
●Material de la rejilla
●Peso bruto (2 altavoces incluyendo accesorios) ..... 0,59 kg
●Peso (por altavoz incluyendo accesorios) ..... 0,59 kg
●Peso bruto (2 altavoces incluyendo embalaje) ... 1,39 kg

●ESPECIFICAÇÕES
●Sistema de reprodução ..... tripla coaxial
●Especificações do alto-falante
Woofer ..... φ165 mm
Médio ..... φ30 mm, Cone equilibrado
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Impedância nominal ..... 4 Ω
●Sensibilidade ..... 90 dB (± 1,5 dB)
●Resposta de frequência ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Potência máxima de música ..... 300 W
●Potência nominal ..... 40 W
●Peso bruto (2 alto-falantes incluindo empacotamento) 1,39kg
●Peso (por alto-falante incluindo peças acessórios) ..... 0,59 kg
●Material de tela ..... Rede de aço, resina à prova de calor
●Peso bruto (2 altoparlanti inclusi imballaggio) ..... 1,39 kg
●Peso netto (2 altoparlanti inclusi accessori) ..... 0,59 kg
●Peso per altoparlante inclusi accessori ..... 0,59 kg
●Rete in acciaio, resina resistente al calore
●Materiale della griglia
●Potenza nominale ..... 40 W
●Potenza massima ..... 300 W
●Risposta in frequenza ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Sensibilità ..... 90 dB (±1,5 dB)
●Impedenza nominale ..... 4 Ω
●Midrange ..... φ30 mm Cupola bilanciata
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Sistema di riproduzione ..... Coassiale a tre vie
●Specificazioni del altavoz
Woofer ..... φ165 mm
Medio ..... φ30 mm Domo equilibrado
Tweeter ..... φ10 mm Domo
●Sensibilidad ..... 90 dB (±1,5 dB)
●Respuesta de frecuencia ..... 36 Hz a 18 kHz (−20 dB)
●Potencia nominal ..... 40 W
●Potencia máxima de música ..... 300 W
●Material de la rejilla
●Peso bruto (2 altavoces incluyendo accesorios) ..... 0,59 kg
●Peso (por altavoz incluyendo accesorios) ..... 0,59 kg
●Peso bruto (2 altavoces incluyendo embalaje) ... 1,39 kg

●EQUIPAMENTO